



www.masunt.com
info@masunt.com
+49 (0)40 716 629 905

masunt ist eine Marke der Resatur GmbH
masunt is a brand of the Resatur GmbH

Contenido del set de limpieza y conservación de masunt

1. Pasta para limpiar y pulir metales
2. Esponja
3. Aceite de conservación de acero inoxidable
4. Bayeta de microfibra para pulir

Instrucciones de uso

Limpieza y pulido de superficies sucias o corroídas:

Untar un poco de la pasta para limpiar y pulir de masunt (1) sobre la esponja mojada (2) y tratar la superficie que se desea limpiar con una ligera presión hasta que el agua comience a gotear. Para finalizar, secar la superficie frotando con la bayeta de microfibra suministrada (4) o una gamuza.

Tratamiento protector de superficies de acero inoxidable para conservar su brillo y evitar la formación de herrumbre, así como la suciedad y las marcas de dedos:

Pretratar con la pasta para limpiar y pulir de masunt, en caso de haber suciedad o corrosión (como se describe previamente). Rociar la bayeta de microfibra (4) con el aceite de conservación de acero inoxidable de masunt (3) y aplicar el producto sobre la superficie de manera uniforme en función del veteado. Despues de dejar actuar el producto brevemente, secar la superficie frotando con la parte seca de la bayeta de microfibra (4). Repetir este proceso en intervalos de tiempo regulares, a fin de conservar el efecto protector del producto.

* Apta para utilizar en todos los metales, como, por ejemplo, plata, oro, estaño, latón, aluminio, cobre, acero inoxidable, cromo. Apta también para placas de cocción, placas de vitrocerámica, parrillas, azulejos, grifería, espejos y cristales.

Contenuto del set di pulizia e cura masunt

1. Pasta di pulizia e lucidante per metalli*
2. Spugna
3. Olio di cura in acciaio inossidabile
4. Panno lucidante in microfibra

Ambiti d'impiego

Pulizia e lucidatura di superfici sporche e corrose:

Erogare un po' di pasta di pulizia e lucidatura masunt (1) sulla spugna (2) e passare sulla superficie da pulire con una leggera pressione fino a che l'acqua non penetri. Infine strofinare con il panno in microfibra incluso (4) o con una pezza di pelle.

Trattamento protettivo di superfici in acciaio inox per farle splendere ed evitare la formazione di ruggine nonché il deposito di sporco e impronte digitali:

In caso di impurità o corrosione pretrattare con la pasta di pulizia e lucidante masunt (come descritto sopra). Spruzzare sul panno in microfibra (4) l'olio di cura in acciaio inossidabile (3) e frizionare la superficie della venatura in legno regolarmente. Dopo il tempo di posa efficace strofinare con una parte asciutta del panno in microfibra (4). Ripetere questo processo a intervalli regolari per mantenere l'effetto protettivo.

* Idonea all'impiego per tutti i metalli quali ad es. argento, oro, stagno, ottone, alluminio, rame, acciaio inox, cromo. Idonea per piani cottura, piani cottura a induzione, grill, piastrelle, rubinetteria, specchi e vetri di finestre.



DE Edelstahl Reinigungs- und Pflegeset

EN stainless steel cleaning and care set

FR Kit de nettoyage et d'entretien pour l'acier inoxydable

ES Set de limpieza y conservación de acero inoxidable

IT Set di pulizia e cura in acciai inossidabile



Inhalt des masunt Reinigungs- und Pflegesets

1. Reinigungs- und Polierpaste für Metalle*
2. Schwamm
3. Edelstahl-Pflegeöl
4. Mikrofaser-Poliertuch

Anwendungshinweise

Reinigung und Politur von verschmutzen oder korrodierten Oberflächen:

Etwas masunt Reinigungs- und Polierpaste (1) auf den nassen Schwamm (2) geben und die zu reinigende Fläche mit leichtem Druck behandeln bis das Wasser abperlt. Abschließend mit dem beigefügten Mikrofasertuch (4) oder einem Ledertuch abreiben.

Schützende Behandlung von Edelstahloberflächen, um deren Glanz zu erhalten und der Bildung von Rost sowie der Auflagerung von Schmutz und Fingerabdrücken vorzubeugen:

Bei vorhandenen Verschmutzungen oder Korrosion mit der masunt Reinigungs- und Polierpaste vorbehandeln (wie oben beschrieben). Das Mikrofasertuch (4) mit masunt Edelstahl-Pflegeöl (3) besprühen und damit die Oberfläche der Maserung nach gleichmäßig einreiben. Nach kurzer Einwirkzeit mit trockenem Teil des Mikrofasertuchs (4) abreiben. Diesen Vorgang in regelmäßigen Abständen wiederholen, um die Schutzwirkung aufrecht zu erhalten.

* Geeignet für die Anwendung auf allen Metallen, wie z.B. Silber, Gold, Zinn, Messing, Aluminium, Kupfer, Edelstahl, Chrom. Geeignet auch für Herdplatten, Cerankochfelder, Grills, Kacheln, Armaturen, Spiegel und Fensterscheiben.

Contents of the masunt care and cleaning set

1. Cleaning and polishing paste for metals*
2. Sponge
3. Stainless steel care oil
4. Microfibre polishing cloth

Instructions for use

Cleaning and polishing dirty or corroded surfaces:

Apply some masunt cleaning and polishing paste (1) to the wet sponge (2) and treat the surface to be cleaned, applying slight pressure, until the water drips off. Then rub with the enclosed microfibre cloth (4) or a chamois.

Protective treatment of stainless steel surfaces to preserve their gloss, prevent rust formation and prevent dirt deposits and fingerprints:

If the surface is dirty or corroded, treat it with the masunt cleaning and polishing paste (as described above). Spray masunt stainless steel care oil (3) onto the microfibre cloth (4) and use it to evenly rub the surface along the grain. Following a short application time, rub with the dry part of the microfibre cloth (4). Repeat this process at regular intervals to preserve the protective effect.

* Suitable for use on all metals, such as silver, gold, tin, brass, aluminium, copper, stainless steel and chrome. Also suitable for hobs, ceramic hobs, grills, tiles, fittings, mirrors and window panes.

Contenu du kit de nettoyage et d'entretien masunt

1. Pâte de nettoyage et de polissage pour métaux*
2. Éponge
3. Huile d'entretien de l'acier inoxydable
4. Chiffon de polissage en microfibre

Mode d'emploi

Nettoyage et polissage de surfaces sales ou corrodées :

Appliquez de la pâte de nettoyage et de polissage masunt (1) sur l'éponge humide (2) et traitez la surface à nettoyer avec une légère pression jusqu'à ce que l'eau perle. Enfin, séchez et essuyez l'excédent avec le chiffon en microfibre (4) ou en cuir fourni.

Traitement protecteur des surfaces en acier inoxydable visant à maintenir leur brillance et à prévenir la formation de rouille et l'accumulation de saleté et d'empreintes digitales :

En cas de saleté ou de corrosion, prétraitez la surface avec la pâte de nettoyage et de polissage masunt (comme décrit ci-dessus). Vaporisez ensuite l'huile d'entretien pour acier inoxydable masunt (3) sur le chiffon en microfibre (4) et frottez de manière uniforme sur la surface texturée. Après un court temps de pose, essuyez l'excédent avec une partie sèche du chiffon en microfibre (4). Répétez cette procédure à intervalles réguliers pour maintenir l'effet protecteur.

* Convient à tous les métaux tels que l'argent, l'or, l'étain, le laiton, l'aluminium, le cuivre, l'acier inoxydable, le chrome. Convient également aux cuisinières, plaques de cuisson en céramique, grilles, carrelages, ferrures, miroirs, et vitres.